

REFERATEKONFERENZ

Protokoll

209. Sitzung

Heidelberg, Dienstag, den 25. Mai 2021

- öffentlicher Teil -

Tagesordnung:

1	ZUR TAGESORDNUNG	3	7	FINANZVERFAHRENSANTRÄGE.....	6
2	GENEHMIGUNG VON PROTOKOLLEN	3	7.1	Alle aktuellen Finanzbeschlüsse	6
3	TERMINE.....	3	8	DISKUSSIONSANTRÄGE	6
4	NICHT-ÖFFENTLICHER TEIL.....	4	8.1	Unterstützung der Initiative Online-Leere und deren Offenen Brief vom 1.6.....	6
5	BERICHTE UND INFORMATIONEN	4	8.2	Englisch in der VS.....	7
5.1	Bericht Vorsitz	4	8.3	Social-Media-Auftritt des Referats für internationale Studierende	7
5.2	Kurzer Bericht zur studentischen Konferenz des DAAD	5	8.4	StuRa-Powerpointpräsentation.....	8
6	ANFRAGEN.....	5	9	SONSTIGES.....	9
6.1	Petition gegen Studiengebühren für int. Studierende und Nicht-EU-Ausländer*innen	5			

Verzeichnis der anwesenden Mitglieder:

Referat bzw. Funktion	Anwesenheit
Vorsitz	x
EDV-Referat	x
Finanzreferat	x (für die Abstimmung im nicht-öffentlichen Teil)
Referat für Hochschulpolitische Vernetzung	x
Referat für Internationale Studierende	x
Referat für Konstitution und Gremienkoordination	x
Kulturreferat	
Referat für Lehre und Lernen	x
Referat für Öffentlichkeitsarbeit	<i>unbesetzt</i>
Referat für Ökologie und Nachhaltigkeit	x
Referat für Politische Bildung	
QSM-Referat	x
Referat für Soziales	x
Studierendenwerksreferat	x
Referat für Verkehr	
Beratende Mitglieder	
Referat für von Diskriminierung aus Gesundheitsgründen betroffene Studierende	<i>kommisarisich</i>
Referat für von sexualitätsbezogener Diskriminierung betroffene Studierende	
Referat für von Rassismus aufgrund kultureller Zuschreibungen betroffenen Studierenden	
Referat für von geschlechtsspezifischer Diskriminierung betroffene Studierende	<i>unbesetzt</i>
Sitzungsleitung des StuRa	x
VS-Mitglied im Senat	x
Personalrat	x
Gäste	x

Beginn des öffentlichen Teils: 18:28 Uhr

1 Zur Tagesordnung

Feststellung der Beschlussfähigkeit

2 Genehmigung von Protokollen

Es liegen folgende Protokolle zur Genehmigung vor:

- Protokoll vom 11. Mai (öffentlicher Teil)

Das Protokoll vom 11. Mai wird genehmigt.

Protokolle sind genehmigt, wenn keine Einwände in der Sitzung vorliegen oder vorgebracht werden.

3 Termine

- **Vorbereitungstreffen der Studierendenschaften zur Mitgliederversammlung des DAAD (DAAD)**

27. Mai 17.15-19.30 Uhr

- **Schulung für Fachschaftsratsmitglieder (VS)**

28. Mai 16.15-18 Uhr, [mehr dazu hier](#).

- **Bundeskongress studentische Sozialpolitik BukS 2021(fzs)**

28. Mai 16 Uhr-29. Mai 16 Uhr, [mehr dazu hier](#).

- **3. Sitzung des Ausschusses der Student*innenschaften (fzs)**

29. Mai 16-18.30 Uhr, [mehr dazu hier](#).

- **Argumentations- & Handlungstraining zu Antidiskriminierungsarbeit an Hochschulen (fzs)**

4. Juni 15 Uhr – 5. Juni 18 Uhr, [mehr dazu hier](#).

- **4EU+ Info-Veranstaltung für FSen und HSGen (VS)**

8. Juni 19-20 Uhr, [mehr dazu hier](#).

- **Schulung zur Arbeit im Fachrat (VS)**

11. Juni 16.15-18 Uhr, [mehr dazu hier](#).

- **Moderationsschulung (VS)**

18. Juni 16.15-18 Uhr, [mehr dazu hier](#).

- **Fachschaftsvernetzungstreffen (VS)**

22. Juni, 19-20.30 Uhr

- **virtuelle Mitgliederversammlung des DAAD (DAAD)**

24 Juni 10.30-14 Uhr

- **Berufsorientierung – Kein Thema für die Fachschaft? (VS)**

25. Juni 16.15-18 Uhr, [mehr dazu hier](#).

- **Treffen mit Sozialbürgermeisterin und StuWe-Leitung (VS)**

4 nicht-öffentlicher Teil

Beginn des nicht-öffentlichen Teils: 18.32 Uhr

Kurzfassung der für die Öffentlichkeit relevanten Inhalte:

- Umstrukturierung von Aufgaben der Gremien-Stelle

Es gibt ein extra Protokoll für den nicht-öffentlichen Teil.

Ende des nicht-öffentlichen Teils: 20.03 Uhr

5 Berichte und Informationen

5.1 Bericht Vorsitz

- wir waren bei den **Fachschaften UFG/VA** und Ostasiatische Kunstgeschichte; dabei ging es v.a. um Gewinnung von neuen FS-Mitgliedern und Informationen auf Englisch
 - wir waren bei der **Juso-Hochschulgruppe** und haben v.a. darüber gesprochen, wie sie als Hochschulgruppe die Uni wirklich mehr verändern können
 - wir haben mit **univital** über den studentischen Beirat gesprochen und vorgeschlagen, dass man z.B. pro Fakultät einen Studi in den Beirat über den StuRa wählen könnte, so dann hoffentlich auch eine gewisse Kontinuität und unterschiedliche Perspektiven vertreten hat
 - am **27.5.** treffen **wir** und das **Kulturreferat** uns mit **univital** und **Frau Senz**, um uns zum Thema Bewegung und Gesundheit auszutauschen
 - am **19.5.** haben wir eine **Mail an alle Studis** verschickt; man kann sie hier nachlesen: <https://www.stura.uni-heidelberg.de/2021/05/18/rundmail-von-nextbike-ueber-kultur-bis-zur-blutspende/>
 - am **21.5.** hat das Referat für int. Studierende per Mail eine **Umfrage an alle internationalen Studierenden** verschickt, an der schon 170 Studierende teilgenommen haben
 - wir haben uns beim Wissenschaftsministerium (MWK) darüber beschwert, dass die Einladung für den **StudiGipfel-BW** so **kurzfristig verschickt** wurde, und darum gebeten, dass das zukünftig drei Wochen vorher verschickt wird, damit man es ohne Stress verschicken kann
 - Lasst uns **im Juni** eine **Mail an alle Studis** verschicken, wo wir **uns und unsere Projekte** vorstellen und zum **Mitmachen** auffordern! -> **Wer hat Lust, sich dafür einen Aufbau zu überlegen?**
 - am **8.6.** findet zwischen **19 und 20 Uhr** ein **Info-Treffen zu 4EU+** für **Fachschaften** und **Hochschulgruppen** statt; mehr dazu hier: <https://www.stura.uni-heidelberg.de/2021/05/23/4eu-info-veranstaltung/>
 - am **22.6.** findet das **Fachschaftsnetzwerkstreffen** statt
- mündliche Ergänzung:*
- wegen der StuRa-Sitzung hat eine*r von uns mit einer Person aus dem Personalrat telefoniert; sie meinte, dass häufig Anstellungen von Studis als Hiwis eigentlich nach TV-L laufen müssten (z.B. Bib-

Aufsicht); es kann aber sein, dass, wenn Studis nach TV-L beschäftigt würden, weniger Stellen zur Verfügung sind -> die Abwägung ist schwierig, aber wir sollten uns um das Thema kümmern und den Kontakt zur Uni suchen

Rückfragen:

- auch für uns ist der Unterschied zwischen TV-L und HiWi relevant, wenn es um QSM geht

5.2 Kurzer Bericht zur studentischen Konferenz des DAAD

Lucas hat vom 07.05.2021 bis 09.05.2021 an der studentischen Konferenz des DAAD teilgenommen. Dabei wurde unter Anderem wieder von Visumsproblemen berichtet und über verschiedene Themen gesprochen. Lucas beteiligte sich zunächst an einem Workshop, in dem es um die Beteiligungsmöglichkeiten internationaler Studierender und damit verbundene Probleme ging. Die Probleme wurden dabei in den Bereichen Sprache, Finanzierung, Bürokratie und Zeitmanagement beredet. Bei dem nächsten Workshop ging es um die Psyche in der Corona-Zeit. Dabei wurde die Aussage getroffen, dass Engagement der Psyche gut tut. Zudem zeigt sich, dass die psychische Belastung bei internationalen Studierenden, wie bei allen, zwar hoch ist, aber nur wenige ihr Studium ganz aufgeben.

Rückfragen:

Tabelle mit offenen Aufgaben/Anregungen aus den letzten RefKonf:

Datum/ TOP	Aufgabe/Anregung	Wer	Abgeschlossen / Fortschritt
16.3.2021/ 5.1	Umfrage zu Probleme bei Visa etc.	Ref für internat. Studis	wurde am 21.5. per Mail verschickt
16.3.2021/ 6.1	Diskussion über mehr Finanz-Transparenz	Finanzteam	
11.5.2021/5.1	dudle erstellen und verschicken (Treffen mit StuWe und Sozialbürgermeisterin)	Vorsitz	erledigt

6 Anfragen

6.1 Petition gegen Studiengebühren für int. Studierende und Nicht-EU-Ausländer*innen

Uns hat eine Anfrage dazu erreicht, ob wir folgende Petition unterstützen und verbreiten wollen. Sie wurde von Studierenden der Staatlichen Akademie der Bildenden Künste Stuttgart verfasst.

Hier ist der Link zur Petition:

<https://www.openpetition.de/petition/online/abschaffung-der-studiengebuehr-fuer-internationale-studierende-und-studierende-im-zweitstudium>

Zu dem Thema hat der StuRa bereits [Positionierungen verabschiedet](#).

-> Gibt es Vorschläge, wie wir damit verfahren wollen?

Rückfragen:

Diskussion:

- Petition könnte in Mail an alle Studis aufgenommen werden

- es gab schon diverse Aktionen von uns früher, man sollte auf den Zug aufspringen
- als Info an StuRa weitergeben, dass wir die Petition mit unterzeichnen, weil wir dazu schon Positionierungen haben; wenn der StuRa will, kann er die Positionierung zurücknehmen

7 Finanzverfahrensanträge

7.1 Alle aktuellen Finanzbeschlüsse

Alle aktuellen Finanzbeschlüsse der RefKonf und der Referate dieses Jahres findet ihr unter https://www.stura.uni-heidelberg.de/beschluesse_diesesjahr.pdf

8 Diskussionsanträge

8.1 Unterstützung der Initiative Online-Leere und deren Offenen Brief vom 1.6.

Antragsteller*in: Harald und Initiative Online-Leere

Antragstext:

Die Refkonf beschließt, die Initiative OnlineLeere und den Offenen Brief, den diese am 1.6. veröffentlichen wird, zu unterstützen. **[Der Offene Brief befindet sich im Mailanhang bzw. der Website.]**

Begründung des Antrags:

Technische Begründung:

Im StuRa wurde am 18.5. ein Antrag besprochen, die Initiative OnlineLeere und deren Offenen Brief zu unterstützen. Allerdings gab es zwei Probleme:

Erstens war der Offene Brief zu dem Zeitpunkt noch nicht fertig, auch wenn sich die dem Stura vorgelegte Version kaum von der endgültigen Version unterscheidet. Zweitens soll der offene Brief am 1.6. öffentlich gemacht werden. Das ist aber kurz bevor der StuRa wieder tagt und der Antrag in die zweite Lesung hätte gehen können.

Für den Antrag Dringlichkeit zu beschließen, war in der StuRa-Sitzung nicht mehr möglich, da der Antrag auf Dringlichkeit schon mit der Sitzungseinladung in den Sitzungsunterlagen hätte aufgeführt werden müssen.

Daraufhin wurde vorgeschlagen, den Antrag an die Refkonf zu verweisen, was hiermit geschieht.

Die inhaltliche Diskussion im StuRa ergab eine breite Unterstützung für den Antrag. Ein Meinungsbild zeigte 24 Ja-Stimmen, bei einer Gegenstimme und 5 Enthaltungen.

Inhaltliche Begründung:

Ergibt sich aus dem Offenen Brief selbst und der Diskussion im StuRa. Diese werden wir in der Refkonf mündlich vortragen.

Rückfragen:

Diskussion:

- erst in der Sitzung hat man festgestellt, dass der Brief vor der nächsten Sitzung unterschrieben werden muss; Dringlichkeit muss vorher angekündigt werden

- zum Verfahren: der StuRa ; Mehrheit der SL ist dabei erforderlich! -> die Zustimmung des Präsidiums befindet sich im Anhang am Ende des Protokolls

Abstimmung: 7 (Ja) 0 (Nein) 0 (Enthaltung)

Die Initiative und der Offene Brief werden unterstützt.

8.2 Englisch in der VS

Antragsteller*in: Referat für internationale Studierende

Antrag:

Die Diskussion darüber, wie die VS mehr internationale Studierende zum Engagement begeistern kann, hat nun Fuß gefasst. Genau geht es darum, welche englischsprachigen Angebote möglich sind. Darum haben wir, als Referat für internationale Studierende, drei Vorschläge und möchten darüber reden, welche es noch geben könnte.

Vorschläge für Englisch im StuRa:

- Übersetzungsbeauftragte
- Bilinguale Öffentlichkeitsarbeit
- Übersetzung der Webseite und von Protokollen

Rückfragen:

Diskussion:

- Übersetzung von Kurzberichten und Meldungen
 - Vorschlag: EDV-Ref soll sich überlegen und ggf. mit anderen Refs abstimmen; dabei differenzieren, was so bleibt und was sich häufiger ändert; dabei berücksichtigen, was für Englisch-sprachige Studis nicht relevant ist
 - Wunsch: *Großteil* der Website übersetzen
 - EDV-Ref hat sich schon darüber ausgetauscht und wird zu Treffen einladen
 - man muss sich über Ziele und den Zeithorizont klarwerden: Was will man? Wen will man ansprechen (Bachelor/Master/englisch- oder deutschsprachig?) Sollen sie sich auf zentraler oder Institutsebene engagieren?
 - int. Studierende wissen häufig nicht, was eine FS ist;
 - Vorschlag: auch englischsprachige FSen zu Treffen einladen, um Feedback zu bekommen (IKO, MATS, Südostasienstudien)
 - das Problem ist nicht nur sprachlicher Natur, sondern einige int. Studierende haben Angst, sich zu engagieren
 - dürften wir StuRa-Sitzungen auf Englisch machen? -> die Beschlüsse nicht, wir müssten wohl Diskussionen auf Deutsch geführt haben
 - Kurs-Angebot von uns: „StuRa-Deutsch“
 - wir sollten auch eine Liste über bestimmte Begriffe (z.B. SchliKo) inkl. Erklärung erstellen
- > wir wollen in zwei oder vier Wochen nochmal darüber sprechen, wenn das Treffen zur Website stattfand**

8.3 Social-Media-Auftritt des Referats für internationale Studierende

Antragsteller*in: Referat für internationale Studierende

Diskussionsantrag:

Über folgenden Wunsch möchten wir diskutieren:

Wir möchten gerne auf Facebook, Instagram und Reddit (r/Heidelberg) jeweils mit einem Account

unseres Referats dabei sein. Darauf wollen wir Berichte, wöchentliche Informationen, Selbstvorstellung und Verweise auf Veranstaltungen usw. in Form von Bildern und Texten auf Deutsch und Englisch posten.

Begründung des Antrags:

Da wir vorhaben mindestens wöchentlich zu posten, wollen wir damit das Öffentlichkeitsreferat nicht belasten, das momentan sowieso unbesetzt ist. Zudem würde es um spezifische Informationen gehen, die dann nicht zwischen den allgemeinen StuRa-Posts untergehen. Schließlich gäbe es eine direktere und lockerere Kontaktmöglichkeit für internationale Studierende an unser Referat. Damit können wir auch die Teilhabe eben dieser Studierenden fördern.

Noch bringen wir es nur als Diskussionsantrag ein, weil wir das Thema erst noch nur diskutieren und erst nach Überdenken als richtigen Antrag einbringen wollen.

Rückfragen:

Diskussion:

- Vorschlag: englisch-sprachiger Account, z.B. StuRa ENG; Account würde nicht nur von Ref für int. Studierende betrieben, sondern auch von englisch-sprachiger*m Angestellte*n
- die Ausrichtung ist etwas anderes; es geht mehr um grundlegende Infos und darum, zum polit. Engagement zu ermutigen
- jetzt erstmal „nur“ Diskussionsantrag; über mögliche Stelle holt Vorsitz Infos ein; man muss auch darüber diskutieren, wie viel Aufwand das ist
- die englischen Beiträge müssen nicht perfekt sein; Stelle dafür (auch Übersetzung im Allgemeinen) wäre notwendig
- man sollte sich klar darüber werden, welchen Zeitraum zur Umsetzung man anpeilt

8.4 StuRa-Powerpointpräsentation

Antragsteller*in: Vorsitz

Wir diskutieren, ob wir die Powerpointpräsentation der VS überarbeiten wollen und, wenn ja, wie der Prozess ablaufen soll. **[Die PPT befindet sich im Anhang der Mail.]**

Vorschlag: 2-3 Leute tun sich zusammen, erarbeiten eine Struktur und eine Vorlage (z.B. zwei Seiten pro Referat/AK... und auf einer davon sind mögliche Projekte/Felder aufgeführt); anschließend fügen alle Referate/AKs... ihren Teil ein

Begründung:

Die Fachschaft Geschichte hat angefragt, ob sie unsere bisherige Präsentation bei der Erstieinführung nutzen können. Derzeit ist sie sehr umfangreich und teils unterschiedlich gestaltet. Es wäre mit Blick auf die Zukunft (Verwendung bei den engagier-dich-Tagen und für Fachschaften bei der Ersti-Begrüßung) hilfreich, eine wirklich gute Präsentation zu haben, die man dann auch auf Englisch übersetzen lassen kann.

Diskussion:

- bei Engagier-Dich-Tagen kam auch raus, dass die Präsentation derzeit zu unübersichtlich und uneinheitlich ist
- wenn sie einheitlich und gut ist, kann man sie auf Englisch übersetzen und bei 4EU+ vorstellen

-> wir sprechen das zu **Beginn der nächsten RefKonf kurz an**

9 Sonstiges

- am Freitag, 28. Mai, treffen sich AK Lehre und Lernen, Hochschuldidaktik und die neue Leiterin von heiSKILLS
- Finanzanträge für den StuRa können bis heute um Mitternacht eingereicht werden
- Wahl zum letzten Personalrat wurde angefochten

Ende der Sitzung: 21.20 Uhr

Heidelberg, den 25. Mai 2021
genehmigt am (steht noch aus)
gez. Henrike Arnold und Peter Abelmann